



THE YUKON GAZETTE

Printed by Authority of the Queen's Printer

PARTS I AND II

LA GAZETTE DU YUKON

Imprimée sous l'autorité de l'Imprimeur de la Reine

PARTIES I ET II

PART I PARTIE I

CHANGE OF NAME NOTICES / AVIS DE CHANGEMENT DE NOMS

Pursuant to subsection 9(1) of the Change of Name Act the following change of legal name had been registered with the Registrar of Vital Statistics:

New Name: **Jason Pelly STONE-SMITH**
Previous Name: **Jason Pelly SMITH**

Dated at Whitehorse, Yukon, this 24 day of April, 2017

Pursuant to subsection 9(1) of the Change of Name Act the following change of legal name had been registered with the Registrar of Vital Statistics:

New Name: **Korry John WAKALUK**
Previous Name: **Korry John AMBROSE**

Dated at Whitehorse, Yukon, this 24 day of April, 2017

Pursuant to subsection 9(1) of the Change of Name Act the following change of legal name had been registered with the Registrar of Vital Statistics:

New Name: **Rhonda Lynn SALLOWS**
Previous Name: **Rhonda Lynn JANSON**

Dated at Whitehorse, Yukon, this 24 day of April, 2017

Pursuant to subsection 9(1) of the Change of Name Act the following change of legal name had been registered with the Registrar of Vital Statistics:

New Name: **Liam Daniel WILSON**
Previous Name: **Liam Daniel SAUNDERS**

Dated at Whitehorse, Yukon, this 25 day of April, 2017

Pursuant to subsection 9(1) of the Change of Name Act the following change of legal name had been registered with the Registrar of Vital Statistics:

New Name: **Kin Chung WONG**
Previous Name: **Brian Kin Chung WONG**

Dated at Whitehorse, Yukon, this 5 day of May, 2017

Pursuant to subsection 9(1) of the Change of Name Act the following change of legal name had been registered with the Registrar of Vital Statistics:

New Name: **Prestyn K FRASER**
Previous Name: **Prestyn K TREFRY**

Dated at Whitehorse, Yukon, this 19 day of May, 2017

Pursuant to subsection 9(1) of the Change of Name Act the following change of legal name had been registered with the Registrar of Vital Statistics:

New Name: **Debra Shawn VERRIER**
Previous Name: **Shawn Debra VERRIER**

Dated at Whitehorse, Yukon, this 23 day of May, 2017

Pursuant to subsection 9(1) of the Change of Name Act the following change of legal name had been registered with the Registrar of Vital Statistics:

New Name: **Duncan Felix McLEAN**
Previous Name: **Duncan Alexander McLEAN**

Dated at Whitehorse, Yukon, this 31 day of May, 2017

APPOINTMENTS

FILED

O.I.C. 2017/84 3 May, 2017

ELECTIONS ACT

Pursuant to section 408 of the Elections Act, the Commissioner in Executive Council orders

1. The appointments of Ione Christensen and Dave Hobbis as members of the Electoral District Boundaries Commission made by Order-in-Council 2007/52 are revoked.
2. The appointment of Dan Lang as a member of the Electoral District Boundaries Commission made by Order-in-Council 2007/88 is revoked.

Dated at Whitehorse, Yukon this 3 day of May, 2017.

This notice was published in the Whitehorse Star on May 19, 2017.

FILED

O.I.C. 2017/85 3 May, 2017

ELECTIONS ACT

Pursuant to paragraph 408(1)(c) of the Elections Act, the Commissioner in Executive Council orders

1. Currie Dixon, Darren Parsons and Anne Tayler are appointed as members of the Electoral District Boundaries Commission.

Dated at Whitehorse, Yukon this 3 day of May, 2017.

This notice was published in the Whitehorse Star on May 19, 2017.

NOMINATIONS

DÉPOSÉ

DÉCRET 2017/84 3 mai 2017

LOI SUR LES ÉLECTIONS

Le commissaire en conseil exécutif, conformément à l'article 408 de la Loi sur les élections, décrète :

1. Les nominations de l'Ione Christensen et Dave Hobbis à titre de membres de la Commission de délimitation des circonscriptions électorales, effectuées par le Décret 2007/52, sont révoquées.
2. La nomination de Dan Lang à titre de membre de la Commission de délimitation des circonscriptions électorales, effectuée par le Décret 2007/88, est révoquée.

Fait à Whitehorse, au Yukon, le 3 mai 2017.

Cet avis a aussi été publié dans le Whitehorse Star du 19 mai 2017.

DÉPOSÉ

DÉCRET 2017/85 3 mai 2017

LOI SUR LES ÉLECTIONS

Le commissaire en conseil exécutif, conformément à l'alinéa 408(1)c) de la Loi sur les élections, décrète :

1. Currie Dixon, Darren Parsons et Anne Tayler sont nommés membres de la Commission de délimitation des circonscriptions électorales.

Fait à Whitehorse, au Yukon, le 3 mai 2017.

Cet avis a aussi été publié dans le Whitehorse Star du 19 mai 2017.

FILED
O.I.C. 2017/86 11 May, 2017

HOSPITAL ACT

Pursuant to paragraph 5(1)(e) of the Hospital Act, the Commissioner in Executive Council orders

1. Dr. Kathleen Dalinghaus is appointed as a member of the Yukon Hospital Corporation board of trustees for a term ending March 23, 2019.
2. The appointment of Dr. Alexander Kmet as a member of the Yukon Hospital Corporation board of trustees made by Order-in-Council 2016/44 is revoked.

Dated at Whitehorse, Yukon this 11 day of May, 2017.
This notice was published in the Whitehorse Star on May 19, 2017.

FILED
O.I.C. 2017/87 11 May, 2017

HOUSING CORPORATION ACT

Pursuant to subsection 45(2) of the Housing Corporation Act, and subsection 3(1) of the Dawson City Housing Advisory Board Regulations the Commissioner in Executive Council orders

1. Lambert Curzon is appointed as a member of the Dawson City Housing Advisory Board effective May 17, 2017, for a three-year term.

Dated at Whitehorse, Yukon this 11 day of May, 2017.
This notice was published in the Whitehorse Star on May 19, 2017.

DÉPOSÉ
DÉCRET 2017/86 11 mai 2017

LOI SUR LES HÔPITAUX

Le commissaire en conseil exécutif, conformément à l'alinéa 5(1)e) de la Loi sur les hôpitaux, décrète :

1. La docteure Kathleen Dalinghaus est nommée membre du conseil d'administration de la Régie des hôpitaux du Yukon, pour un mandat se terminant le 23 mars 2019.
2. La nomination du docteur Alexander Kmet, à titre de membre du conseil d'administration de la Régie des hôpitaux du Yukon, effectuée par le Décret 2016/44, est révoquée.

Fait à Whitehorse, au Yukon, le 11 mai 2017.
Cet avis a aussi été publié dans le Whitehorse Star du 19 mai 2017.

DÉPOSÉ
DÉCRET 2017/87 11 mai 2017

LOI SUR LA SOCIÉTÉ D'HABITATION

Le commissaire en conseil exécutif, conformément au paragraphe 45(2) de la Loi sur la Société d'habitation et au paragraphe 3(1) du Règlement sur le Conseil consultatif sur le logement de Dawson City, décrète :

1. Lambert Curzon est nommé membre du Conseil consultatif sur le logement de Dawson City, à compter du 17 mai 2017, pour un mandat de trois ans.

Fait à Whitehorse, au Yukon, le 11 mai 2017.
Cet avis a aussi été publié dans le Whitehorse Star du 19 mai 2017.

FILED
O.I.C. 2017/88 11 May, 2017

HOUSING CORPORATION ACT

Pursuant to subsection 45(2) of the Housing Corporation Act and subsection 2(1) of the Whitehorse Housing Advisory Board Regulation, the Commissioner in Executive Council orders

1. Lois Fraser and Reanna Mohamed are appointed as members of the Whitehorse Housing Advisory Board for a three-year term.

Dated at Whitehorse, Yukon this 11 day of May, 2017.

This notice was published in the Whitehorse Star on May 19, 2017.

FILED
O.I.C. 2017/89 11 May, 2017

HOUSING CORPORATION ACT

Pursuant to subsection 45(2) of the Housing Corporation Act, and subsection 3(1) of the Carmacks Housing Advisory Board Regulations the Commissioner in Executive Council orders

1. Lorraine Graham is appointed as a member of the Carmacks Housing Advisory Board effective June 5, 2017, for a three-year term.

Dated at Whitehorse, Yukon this 11 day of May, 2017.

This notice was published in the Whitehorse Star on May 19, 2017.

FILED
O.I.C. 2017/90 11 May, 2017

TERRITORIAL COURT ACT

Pursuant to section 13 of the Territorial Court Act, the Commissioner in Executive Council orders

1. Tim Preston is appointed as the sole commissioner of the 2016 Judicial Compensation Commission for a term ending February 26, 2019.

Dated at Whitehorse, Yukon this 11 day of May, 2017.

This notice was published in the Whitehorse Star on May 19, 2017.

DÉPOSÉ
DÉCRET 2017/88 11 mai 2017

LOI SUR LA SOCIÉTÉ D'HABITATION

Le commissaire en conseil exécutif, conformément au paragraphe 45(2) de la Loi sur la Société d'habitation et au paragraphe 2(1) du Règlement sur le Conseil consultatif sur l'habitation à Whitehorse, décrète :

1. Lois Fraser et Reanna Mohamed sont nommées membres du Conseil consultatif sur l'habitation à Whitehorse pour un mandat de trois ans.

Fait à Whitehorse, au Yukon, le 11 mai 2017.

Cet avis a aussi été publié dans le Whitehorse Star du 19 mai 2017.

DÉPOSÉ
DÉCRET 2017/89 11 mai 2017

LOI SUR LA SOCIÉTÉ D'HABITATION

Le commissaire en conseil exécutif, conformément au paragraphe 45(2) de la Loi sur la Société d'habitation et au paragraphe 3(1) du Règlement sur le Conseil consultatif sur le logement de Carmacks, décrète :

1. Lorraine Graham est nommée membre du Conseil consultatif sur le logement de Carmacks, à compter du 5 juin 2017, pour un mandat de trois ans.

Fait à Whitehorse, au Yukon, le 11 mai 2017.

Cet avis a aussi été publié dans le Whitehorse Star du 19 mai 2017.

DÉPOSÉ
DÉCRET 2017/90 11 mai 2017

LOI SUR LA COUR TERRITORIALE

Le commissaire en conseil exécutif, conformément à l'article 13 de la Loi sur la Cour territoriale, décrète :

1. Tim Preston est nommé commissaire unique de la Commission de rémunération des juges de 2016 pour un mandat se terminant le 26 février 2019.

Fait à Whitehorse, au Yukon, le 11 mai 2017.

Cet avis a aussi été publié dans le Whitehorse Star du 19 mai 2017.

FILED
O.I.C. 2017/91 25 May, 2017

CHILD CARE ACT

Pursuant to section 4 of the Child Care Act, the Commissioner in Executive Council orders

1. Cyndi Desharnais, Jessica Dyck and David McKay are appointed as members of the Yukon Child Care Board for a two-year term.

Dated at Whitehorse, Yukon this 25 day of May, 2017.

FILED
O.I.C. 2017/92 25 May, 2017

CRIME PREVENTION AND VICTIM SERVICES TRUST ACT

Pursuant to paragraph 5(1)(f) of the Crime Prevention and Victim Services Trust Act, the Commissioner in Executive Council orders

1. Tamara Horsey is appointed as a member of the Crime Prevention and Victim Services Trust board of trustees effective September 12, 2017 for a three-year term.

Dated at Whitehorse, Yukon this 25 day of May, 2017.

FILED
O.I.C. 2017/93 25 May, 2017

ELECTIONS ACT

Pursuant to paragraph 408(1)(c) of the Elections Act, the Commissioner in Executive Council orders

1. Jonas Smith is appointed as a member of the Electoral District Boundaries Commission.
2. The appointment of Currie Dixon as a member of the Electoral District Boundaries Commission made by Order-in-Council 2017/85 is revoked.

Dated at Whitehorse, Yukon this 25 day of May, 2017.

DÉPOSÉ
DÉCRET 2017/91 25 mai 2017

LOI SUR LA GARDE DES ENFANTS

Le commissaire en conseil exécutif, conformément à l'article 4 de la Loi sur la garde des enfants, décrète :

1. Cyndi Desharnais, Jessica Dyck et David McKay sont nommés membres de la Régie des services de garde d'enfants du Yukon, pour un mandat de deux ans.

Fait à Whitehorse, au Yukon, le 25 mai 2017.

DÉPOSÉ
DÉCRET 2017/92 25 mai 2017

LOI SUR LE FONDS POUR LA PRÉVENTION DU CRIME ET LES SERVICES AUX VICTIMES

Le commissaire en conseil exécutif, conformément à l'alinéa 5(1)f) de la Loi sur le fonds pour la prévention du crime et les services aux victimes, décrète :

1. Tamara Horsey est nommée membre du conseil d'administration du Fonds pour la prévention du crime et les services aux victimes, à compter du 12 septembre 2017, pour un mandat de trois ans.

Fait à Whitehorse, au Yukon, le 25 mai 2017.

DÉPOSÉ
DÉCRET 2017/93 25 mai 2017

LOI SUR LES ÉLECTIONS

Le commissaire en conseil exécutif, conformément à l'alinéa 408(1)c) de la Loi sur les élections, décrète :

1. Jonas Smith est nommé membre de la Commission de délimitation des circonscriptions électorales.
2. La nomination de Currie Dixon, à titre de membre de la Commission de délimitation des circonscriptions électorales, effectuée par le Décret 2017/85, est révoquée.

Fait à Whitehorse, au Yukon, le 25 mai 2017.

FILED
O.I.C. 2017/94 25 May, 2017

HOUSING CORPORATION ACT

Pursuant to subsection 45(2) of the Housing Corporation Act and subsection 2(1) of the Faro Housing Advisory Board Regulation in Executive Council orders

1. Robert Fuller is appointed as a member of the Faro Housing Advisory Board for a three-year term.

Dated at Whitehorse, Yukon this 25 day of May, 2017.

FILED
O.I.C. 2017/95 25 May, 2017

HOUSING CORPORATION ACT

Pursuant to subsection 45(2) of the Housing Corporation Act, and subsection 3(1) of the Haines Junction Housing Advisory Board Regulations the Commissioner in Executive Council orders

1. Rita Jux and Marguerite Richard are appointed as members of the Haines Junction Housing Advisory Board effective June 16, 2017, for a three-year term.

Dated at Whitehorse, Yukon this 25 day of May, 2017.

FILED
O.I.C. 2017/96 25 May, 2017

HOUSING CORPORATION ACT

Pursuant to subsection 45(2) of the Housing Corporation Act, and subsection 3(1) of the Watson Lake Housing Advisory Board Regulations the Commissioner in Executive Council orders

1. Laura Hauser and Brenda Leach are appointed as members of the Watson Lake Housing Advisory Board effective June 27, 2017, for a three-year term.

Dated at Whitehorse, Yukon this 25 day of May, 2017.

DÉPOSÉ
DÉCRET 2017/94 25 mai 2017

LOI SUR LA SOCIÉTÉ D'HABITATION

Le commissaire en conseil exécutif, conformément au paragraphe 45(2) de la Loi sur la Société d'habitation et au paragraphe 2(1) du Règlement concernant le Conseil consultatif sur le logement de Faro décrète :

1. Robert Fuller est nommé membre du Conseil consultatif sur le logement de Faro pour un mandat de trois ans.

Fait à Whitehorse, au Yukon, le 25 mai 2017.

DÉPOSÉ
DÉCRET 2017/95 25 mai 2017

LOI SUR LA SOCIÉTÉ D'HABITATION

Le commissaire en conseil exécutif, conformément au paragraphe 45(2) de la Loi sur la Société d'habitation et au paragraphe 3(1) du Règlement sur le Conseil consultatif sur le logement de Haines Junction, décrète :

1. Rita Jux et Marguerite Richard sont nommées membres du Conseil consultatif sur le logement de Haines Junction, à compter du 16 juin 2017, pour un mandat de trois ans.

Fait à Whitehorse, au Yukon, le 25 mai 2017.

DÉPOSÉ
DÉCRET 2017/96 25 mai 2017

LOI SUR LA SOCIÉTÉ D'HABITATION

Le commissaire en conseil exécutif, conformément au paragraphe 45(2) de la Loi sur la Société d'habitation et au paragraphe 3(1) du Règlement sur le Conseil consultatif sur le logement de Watson Lake, décrète :

1. Laura Hauser et Brenda Leach sont nommées membres du Conseil consultatif sur le logement de Watson Lake, à compter du 27 juin 2017, pour un mandat de trois ans.

Fait à Whitehorse, au Yukon, le 25 mai 2017.

FILED
O.I.C. 2017/97 25 May, 2017

LEGAL PROFESSION ACT

Pursuant to subsection 25(3) of the Legal Profession Act, the Commissioner in Executive Council orders

1. Paula Pasquali is appointed as a member of the discipline committee of the Law Society of Yukon for a three-year term.

Dated at Whitehorse, Yukon this 25 day of May, 2017.

FILED
O.I.C. 2017/98 25 May, 2017

NOTARIES ACT

Pursuant to section 15 of the Notaries Act, the Commissioner in Executive Council orders

1. The following persons are each appointed as a notary public for the period during which they remain employed by the Government of Yukon in the position as specified in this Order
Lee Ingrid Arboine (Human Resources Consultant, Justice)
Hillary Corley (Mining Lands Officer, Energy, Mines and Resources)
Brooke Martel (Human Resources Consultant, Environment)
Lana Pinhey (Human Resources Manager, Justice).
2. The appointment of each of the following persons as a notary public is revoked
Sharon Caron (OIC 2017/71)
Dawn Dussome (OIC 2016/116)
Doris Kerr (OIC 2016/91)
James McCarthy (OIC 2016/91)
Deborah Lynn Prodeahl (OIC 2017/71)
Rena Dian Rehfeldt (OIC 2017/71).

Dated at Whitehorse, Yukon this 25 day of May, 2017.

DÉPOSÉ
DÉCRET 2017/97 25 mai 2017

LOI SUR LA PROFESSION D'AVOCAT

Le commissaire en conseil exécutif, conformément au paragraphe 25(3) de la Loi sur la profession d'avocat, décrète :

1. Paula Pasquali est nommée membre du comité de discipline du Barreau du Yukon pour un mandat de trois ans.

Fait à Whitehorse, au Yukon, le 25 mai 2017.

DÉPOSÉ
DÉCRET 2017/98 25 mai 2017

LOI SUR LES NOTAIRES

Le commissaire en conseil exécutif, conformément à l'article 15 de la Loi sur les notaires, décrète :

1. Les personnes qui suivent sont nommées notaires pour la période pendant laquelle elles occupent, au sein du gouvernement du Yukon, les postes indiqués dans le présent décret :
Lee Ingrid Arboine (conseillère en ressources humaines, Justice)
Hillary Corley (agente des terres minières, Énergie, Mines et Ressources)
Brooke Martel (conseillère en ressources humaines, Environnement)
Lana Pinhey (gestionnaire de ressources humaines, Justice).
2. La nomination de chacune des personnes qui suivent à titre de notaire est révoquée :
Sharon Caron (Décret 2017/71)
Dawn Dussome (Décret 2016/116)
Doris Kerr (Décret 2016/91)
James McCarthy (Décret 2016/91)
Deborah Lynn Prodeahl (Décret 2017/71)
Rena Dian Rehfeldt (Décret 2017/71).

Fait à Whitehorse, au Yukon, le 25 mai 2017.

FILED
O.I.C. 2017/99 25 May, 2017

**STUDENT FINANCIAL ASSISTANCE ACT,
2016**

Pursuant to subsection 6(1) of the Student Financial Assistance Act, 2016 the Commissioner in Executive Council orders

1. Laurel Betts is appointed as a member of the Student Financial Assistance Committee for a three-year term.
2. Sandra Henderson is appointed as a member of the Student Financial Assistance Committee effective June 30, 2017 for a three-year term.
3. Ken Nash is appointed as a member of the Student Financial Assistance Committee effective July 6, 2017 for a three-year term.
4. The appointment of Ellen Davignon as a member of the Student Financial Assistance Committee made by Order-in-Council 2016/53 is revoked.

Dated at Whitehorse, Yukon this 25 day of May, 2017.

FILED
O.I.C. 2017/100 25 May, 2017

YUKON COLLEGE ACT

Pursuant to paragraph 6(1)(a) of the Yukon College Act, the Commissioner in Executive Council orders

1. Judy Gingell is appointed as a member of the Yukon College board of governors for a three-year term.
2. The appointment of Kluane Adamek as a member of the Yukon College board of governors made by Order-in-Council 2014/215 is revoked.

Dated at Whitehorse, Yukon this 25 day of May, 2017.

DÉPOSÉ
DÉCRET 2017/99 25 mai 2017

**LOI DE 2016 SUR L'AIDE FINANCIÈRE
AUX ÉTUDIANTS**

Le commissaire en conseil exécutif, conformément au paragraphe 6(1) de la Loi de 2016 sur l'aide financière aux étudiants, décrète :

1. Laurel Betts est nommée membre du Comité d'aide financière aux étudiants, pour un mandat de trois ans.
2. Sandra Henderson est nommée membre du Comité d'aide financière aux étudiants, à compter du 30 juin 2017, pour un mandat de trois ans.
3. Ken Nash est nommé membre du Comité d'aide financière aux étudiants, à compter du 6 juillet 2017, pour un mandat de trois ans.
4. La nomination d'Ellen Davignon, à titre de membre du Comité d'aide financière aux étudiants, effectuée par le Décret 2016/53, est révoquée.

Fait à Whitehorse, au Yukon, le 25 mai 2017.

DÉPOSÉ
DÉCRET 2017/100 25 mai 2017

LOI SUR LE COLLÈGE DU YUKON

Le commissaire en conseil exécutif, conformément à l'alinéa 6(1)a) de la Loi sur le Collège du Yukon, décrète :

1. Judy Gingell est nommée membre du conseil des gouverneurs du Collège du Yukon pour un mandat de trois ans.
2. La nomination de Kluane Adamek, à titre de membre du conseil des gouverneurs du Collège du Yukon, effectuée par le Décret 2014/215, est révoquée.

Fait à Whitehorse, au Yukon, le 25 mai 2017.

MINISTERIAL ORDERS

FILED

M.O. 2017/13 2 May, 2017

MARRIAGE ACT

Pursuant to subsection 5(1) of the Marriage Act, the Minister of Health and Social Services orders

1. Ricky Mawunganidze is appointed as a marriage commissioner for a three-year term.
2. Tracy-Anne McPhee is appointed as a marriage commissioner for a three-year term.
3. Jennifer Moorlag is appointed as a marriage commissioner for a three-year term.

Dated at Whitehorse, Yukon this 27 day of April, 2017.

This notice was published in the Whitehorse Star on May 19, 2017.

ARRÊTÉS MINISTÉRIELS

DÉPOSÉ

ARRÊTÉ MINISTÉRIEL 2017/13 2 mai 2017

LOI SUR LE MARIAGE

Le ministre de la Santé et des Affaires sociales, conformément au paragraphe 5(1) de la Loi sur le mariage, décrète :

1. Ricky Mawunganidze est nommé commissaire aux mariages pour un mandat de trois ans.
2. Tracy-Anne McPhee est nommée commissaire aux mariages pour un mandat de trois ans.
3. Jennifer Moorlag est nommée commissaire aux mariages pour un mandat de trois ans.

Fait à Whitehorse, au Yukon, le 27 avril 2017.

Cet avis a aussi été publié dans le Whitehorse Star du 19 mai 2017.

FILED
M.O. 2017/14 2 May, 2017

MARRIAGE ACT

Pursuant to subsection 5(1) of the Marriage Act, the Minister of Health and Social Services orders

1. Rebecca Edzerza is appointed as a marriage commissioner for a one-day term effective May 14, 2017.
2. Geneviève Doyon is appointed as a marriage commissioner for a one-day term effective June 17, 2017.
3. Graeme Campbell is appointed as a marriage commissioner for a one-day term effective June 24, 2017.
4. Charles-Antoine Cloutier is appointed as a marriage commissioner for a one-day term effective June 24, 2017.
5. Kieran Slobodin is appointed as a marriage commissioner for a one-day term effective June 24, 2017.
6. Lori LaRochelle is appointed as a marriage commissioner for a one-day term effective July 8, 2017.
7. Christopher Bradshaw is appointed as a marriage commissioner for a one-day term effective July 15, 2017.
8. Julie Barbara Canham is appointed as a marriage commissioner for a one-day term effective July 15, 2017.
9. Julie Candow is appointed as a marriage commissioner for a one-day term effective July 22, 2017.
- 10.

DÉPOSÉ
ARRÊTÉ MINISTÉRIEL 2017/14 2 mai 2017

LOI SUR LE MARIAGE

Le ministre de la Santé et des Affaires sociales, conformément au paragraphe 5(1) de la Loi sur le mariage, décrète :

1. Rebecca Edzerza est nommée commissaire aux mariages pour la journée du 14 mai 2017.
2. Geneviève Doyon est nommée commissaire aux mariages pour la journée du 17 juin 2017.
3. Graeme Campbell est nommé commissaire aux mariages pour la journée du 24 juin 2017.
4. Charles-Antoine Cloutier est nommé commissaire aux mariages pour la journée du 24 juin 2017.
5. Kieran Slobodin est nommé commissaire aux mariages pour la journée du 24 juin 2017.
6. Lori LaRochelle est nommée commissaire aux mariages pour la journée du 8 juillet 2017.
7. Christopher Bradshaw est nommé commissaire aux mariages pour la journée du 15 juillet 2017.
8. Julie Barbara Canham est nommée commissaire aux mariages pour la journée du 15 juillet 2017.
9. Julie Candow est nommée commissaire aux mariages pour la journée du 22 juillet 2017.
10. Randi Cave est nommée commissaire aux mariages pour la journée du 22 juillet 2017.
11. Michael Cooke est nommé commissaire aux mariages pour la journée du 29 juillet 2017.
- 12.

Randi Cave is appointed as a marriage commissioner for a one-day term effective July 22, 2017.

Marilyn Tess Lawrence est nommée commissaire aux mariages pour la journée du 29 juillet 2017.

11. Michael Cooke is appointed as a marriage commissioner for a one-day term effective July 29, 2017.

Fait à Whitehorse, au Yukon, le 27 avril 2017.

Cet avis a aussi été publié dans le Whitehorse Star du 19 mai 2017.

12. Marilyn Tess Lawrence is appointed as a marriage commissioner for a one-day term effective July 29, 2017.

Dated at Whitehorse, Yukon this 27 day of April, 2017.

This notice was published in the Whitehorse Star on May 19, 2017.

FILED
M.O. 2017/15 10 May, 2017

DÉPOSÉ
ARRÊTÉ MINISTÉRIEL 2017/15 10 mai 2017

MARRIAGE ACT

LOI SUR LE MARIAGE

Pursuant to subsection 5(1) of the Marriage Act, the Minister of Health and Social Services orders

Le ministre de la Santé et des Affaires sociales, conformément au paragraphe 5(1) de la Loi sur le mariage, décrète :

1. Kevin Kennedy is appointed as a marriage commissioner for a one-day term effective May 21, 2017.

1. Kevin Kennedy est nommé commissaire aux mariages pour la journée du 21 mai 2017.

Dated at Whitehorse, Yukon this 9 day of May, 2017.

Fait à Whitehorse, au Yukon, le 9 mai 2017.

This notice was published in the Whitehorse Star on May 19, 2017.

Cet avis a aussi été publié dans le Whitehorse Star du 19 mai 2017.

FILED
M.O. 2017/16 11 May, 2017

TERRITORIAL COURT ACT

Pursuant to paragraph 57(1)(b) of the Territorial Court Act, the Minister of Justice orders

1. The appointment of Velma Lorna Albert as a justice of the peace made by Order-in-Council 1993/47 is revoked.
2. The appointment of Anna Linnoa Bartsch as a justice of the peace made by Order-in-Council 1986/180 is revoked.
3. The appointment of Valerie Jean Benoit as a justice of the peace made by Order-in-Council 1994/85 is revoked.
4. The appointment of Alice Frost as a justice of the peace made by Order-in-Council 1990/150 is revoked.
5. The appointment of Louis Julien as a justice of the peace made by Order-in-Council 1993/34 is revoked.
6. The appointment of Mary McCulloch as a justice of the peace with the designation JP-3 made by Order-in-Council 1982/177 is revoked.
7. The appointment of Mark Wedge as a justice of the peace made by Order-in-Council 1994/85 is revoked.
8. The appointment of Jean White as a justice of the peace with the designation JP-1 made by Order-in-Council 1983/185 is revoked.
9. The appointment of Donna Zimmer as a justice of the peace made by Order-in-Council 1991/17 is revoked.

Dated at Whitehorse, Yukon this 11 day of May, 2017.

DÉPOSÉ
ARRÊTÉ MINISTÉRIEL 2017/16 11 mai 2017

LOI SUR LA COUR TERRITORIALE

Le ministre de la Justice, conformément au paragraphe 57(1) de la Loi sur la Cour territoriale, décrète :

1. La nomination de Velma Lorna Albert, à titre de juge de paix, effectuée par le Décret 1993/47, est révoquée.
2. La nomination d'Anna Linnoa Bartsch, à titre de juge de paix, effectuée par le Décret 1986/180, est révoquée.
3. La nomination de Valerie Jean Benoit, à titre de juge de paix, effectuée par le Décret 1994/85, est révoquée.
4. La nomination d'Alice Frost, à titre de juge de paix, effectuée par le Décret 1990/150, est révoquée.
5. La nomination de Louis Julien, à titre de juge de paix, effectuée par le Décret 1993/34, est révoquée.
6. La nomination de Mary McCulloch, à titre de juge de paix, effectuée par le Décret 1982/177, est révoquée.
7. La nomination de Mark Wedge, à titre de juge de paix, effectuée par le Décret 1994/85, est révoquée.
8. La nomination de Jean White, à titre de juge de paix, effectuée par le Décret 1983/185, est révoquée.
9. La nomination de Donna Zimmer, à titre de juge de paix, effectuée par le Décret 1991/17, est révoquée.

Fait à Whitehorse, au Yukon, le 11 mai 2017.

PART II

REGULATIONS

FILED

O.I.C. 2017/101 25 May, 2017

CONFLICT OF INTEREST (MEMBERS AND MINISTERS) ACT

Pursuant to section 26 of the Conflict of Interest (Members and Ministers) Act, the Commissioner in Executive Council orders

1. The remuneration of David Phillip Jones, Q.C., member of the Conflict of Interest Commission, shall be \$350 per hour up to a maximum of \$2450 per day.
2. The aggregate remuneration of the member of the Conflict of Interest Commission shall be not less than \$16,100 per fiscal year.
3. Order-in-Council 2014/108 is repealed.

Dated at Whitehorse, Yukon this 25 day of May, 2017.

PARTIE II

RÈGLEMENTS

DÉPOSÉ

DÉCRET 2017/101 25 mai 2017

LOI SUR LES CONFLITS D'INTÉRÊTS (DÉPUTÉS ET MINISTRES)

Le commissaire en conseil exécutif, conformément à l'article 26 de la Loi sur les conflits d'intérêts (députés et ministres), décrète :

1. La rémunération de David Phillip Jones, c.r., membre de la Commission sur les conflits d'intérêts, est établie à 350 \$ l'heure jusqu'à concurrence de 2 450 \$ par jour.
2. La rémunération totale du membre de la Commission sur les conflits d'intérêts est d'au moins 16 100 \$ pour chaque exercice.
3. Le Décret 2014/108 est abrogé.

Fait à Whitehorse, au Yukon, le 25 mai 2017.

FILED
O.I.C. 2017/102 25 May, 2017

GOVERNMENT ORGANISATION ACT

Pursuant to subsection 2.2(4) of the Government Organisation Act, the Commissioner in Executive Council orders

1. The Minister of Energy, Mines and Resources shall discharge such duties, exercise such powers and perform such functions as may be prescribed in the Animal Health Act, in relation to
 - (a) section 47 [determination on application];
 - (b) section 48 [refusing an application];
 - (c) section 50 [providing reasons in respect of a determination made under section 47 or refusing an application made under section 48]; and
 - (d) section 52 [appointing an appeal board].

2. The Minister of Environment and the Minister of Energy, Mines and Resources are given common responsibility for the discharge of such duties, exercise of such powers and performance of such functions as may be prescribed in the Animal Health Act, in relation to
 - (a) section 5 [appointment of inspectors];
 - (b) section 7 [delegation of authority];
 - (c) section 21 [control areas];
 - (d) section 22 [publication of control order];
 - (e) section 23 [amending or revoking control order];
 - (f) section 25 [issuance of permits];
 - (g) subsection 67(1) [collection of information];
 - (h) section 68 [disclosure and use of information];
 - (i) section 69 [non-disclosure of information]; and
 - (j) section 70 [entering agreements].

Dated at Whitehorse, Yukon this 25 day of May, 2017.

DÉPOSÉ
DÉCRET 2017/102 25 mai 2017

LOI SUR L'ORGANISATION DU GOUVERNEMENT

Le commissaire en conseil exécutif, conformément au paragraphe 2.2(4) de la Loi sur l'organisation du gouvernement, décrète :

1. Le ministre de l'Énergie, des Mines et des Ressources exerce les pouvoirs et fonctions prévus aux dispositions suivantes de la Loi sur la santé des animaux :
 - a) l'article 47 [traitement d'une demande];
 - b) l'article 48 [refus d'une demande];
 - c) l'article 50 [formulation des motifs à l'appui d'une détermination en vertu de l'article 47 ou du refus d'une demande en vertu de l'article 48];
 - d) l'article 52 [constitution de la Commission d'appel].

2. Les ministres de l'Environnement et de l'Énergie, des Mines et des Ressources collaborent dans l'exercice des pouvoirs et fonctions prévus aux dispositions suivantes de la Loi sur la santé des animaux :
 - a) l'article 5 [nomination d'inspecteurs];
 - b) l'article 7 [délégation de pouvoir];
 - c) l'article 21 [zones de contrôle];
 - d) l'article 22 [publication d'une ordonnance de contrôle];
 - e) l'article 23 [modification ou révocation d'une ordonnance de contrôle];
 - f) l'article 25 [délivrance de permis];
 - g) le paragraphe 67(1) [collecte de renseignements];
 - h) l'article 68 [divulgarion et utilisation de renseignements];
 - i) l'article 69 [non-divulgarion de renseignements];
 - j) l'article 70 [conclusion d'accords].

Fait à Whitehorse, au Yukon, le 25 mai 2017.

FILED
O.I.C. 2017/103 25 May, 2017

GOVERNMENT ORGANISATION ACT

Pursuant to subsection 2.2(4) of the Government Organisation Act, the Commissioner in Executive Council orders

1. In the Schedule attached to Order-in-Council 2014/174
 - (a) in section 1, the expressions "Animal Protection Act (shared with Energy, Mines and Resources)" and "Dog Act" are repealed;
 - (b) in section 4
 - (i) the expression "Animal Health Act (shared with Environment)" is replaced with "Animal Health Act (shared with Environment, O.I.C. 2017/102)"; and
 - (ii) the expression "Animal Protection Act (shared with Community Services)" is repealed; and
 - (c) in section 5
 - (i) the expression "Animal Health Act (shared with Energy, Mines and Resources)" is replaced with "Animal Health Act (shared with Energy, Mines and Resources O.I.C. 2017/102)"; and
 - (ii) the following enactments are added to the list of enactments set out in that section in alphabetical order
 - (A) "Animal Protection Act", and
 - (B) "Dog Act".

Dated at Whitehorse, Yukon this 25 day of May, 2017.

DÉPOSÉ
DÉCRET 2017/103 25 mai 2017

LOI SUR L'ORGANISATION DU GOUVERNEMENT

Le commissaire en conseil exécutif, conformément au paragraphe 2.2(4) de la Loi sur l'organisation du gouvernement, décrète :

1. L'annexe du Décret 2014/174 est modifiée comme suit :
 - (a) les expressions « Protection des animaux, Loi sur la (attributions communes avec le ministère de l'Énergie, des Mines et des Ressources) » et « Chiens, Loi sur les » sont abrogées à l'article 1;
 - (b) à l'article 4 :
 - (i) l'expression « Santé des animaux, Loi sur la (attributions communes avec le ministère de l'Environnement) » est remplacée par « Santé des animaux, Loi sur la (attributions communes avec le ministère de l'Environnement, Décret 2017/102) »,
 - (ii) l'expression « Protection des animaux, Loi sur la (attributions communes avec le ministère des Services aux collectivités) » est abrogée;
 - (c) à l'article 5 :
 - (i) l'expression « Santé des animaux, Loi sur la (attributions communes avec le ministère de l'Énergie, des Mines et des Ressources) » est remplacée par « Santé des animaux, Loi sur la (attributions communes avec le ministère de l'Énergie, des Mines et des Ressources, Décret 2017/102) »,
 - (ii) les titres des lois suivantes sont insérés selon l'ordre l'alphabétique :
 - (A) « Protection des animaux, Loi sur la »,
 - (B) « Chiens, Loi sur les ».

Fait à Whitehorse, au Yukon, le 25 mai 2017.

FILED
O.I.C. 2017/104 25 May, 2017

WILDLIFE ACT

Pursuant to section 192 of the Wildlife Act, the Commissioner in Executive Council orders

1. The attached Regulation amending the Wildlife Regulation (2017) is made.
2. Paragraph 10(1)(b) of the Regulation amending the Wildlife Regulation (2017) comes into force on April 1, 2018.

Dated at Whitehorse, Yukon this 25 day of May, 2017.

Copies of these above mentioned materials are available for a nominal fee from the Inquiry Centre, Yukon Government Administration Building, Whitehorse, Yukon. Or in writing from Queen's Printer Subscriptions, Box 2703, Whitehorse, Yukon Y1A 2C6 Canada.

DÉPOSÉ
DÉCRET 2017/104 25 mai 2017

LOI SUR LA FAUNE

Le commissaire en conseil exécutif, conformément à l'article 192 de la Loi sur la faune, décrète:

1. Est établi le Règlement de 2017 modifiant le Règlement sur la faune paraissant en annexe.
2. L'alinéa 10(1)(b) du Règlement de 2017 modifiant le Règlement sur la faune entre en vigueur le 1er avril 2018.

Fait à Whitehorse, au Yukon, le 25 mai 2017.

Des copies des documents mentionnés ci-dessus sont disponibles, moyennant des frais symboliques, au centre de renseignements de l'immeuble administratif du gouvernement du Yukon ou en écrivant au service des abonnements de l'Imprimeur de la Reine, C.P. 2703, Whitehorse, Yukon Y1A 2C6 Canada.

MINISTERIAL ORDERS

FILED

M.O. 2017/17 18 May, 2017

AREA DEVELOPMENT ACT

Pursuant to section 3 of the Area Development Act and the Ministerial Rezoning Regulation, the Minister of Energy, Mines and Resources orders

1. In section 1 of Ministerial Order 2015/18 the expression "in respect of the accessory building on Lot 1340, Quad 105D/14, Plan 79101 CLSR, 96-101 LTO that is used for staff accommodation" is replaced with the expression "in respect of the two accessory buildings on Lot 1340, Quad 105D/14, Plan 79101 CLSR, 96-101 LTO that are used for staff accommodation".

Dated at Whitehorse, Yukon this 18 day of May, 2017.

ARRÊTÉS MINISTÉRIELS

DÉPOSÉ

ARRÊTÉ MINISTÉRIEL 2017/17 18 mai 2017

LOI SUR L'AMÉNAGEMENT RÉGIONAL

Conformément à l'article 3 de la Loi sur l'aménagement régional et au Règlement portant sur le rezonage par voie ministérielle, le ministre de l'Énergie, des Mines et des Ressources ordonne :

1. L'article 1 de l'Arrêté ministériel 2015/18 est modifié en remplaçant l'expression « concernant la dépendance sur le lot 1340, quadrilatère 105D/14, plan 79101 AATC, 96-101 BTBF, laquelle est utilisée » par l'expression « concernant les deux dépendances sur le lot 1340, quadrilatère 105D/14, plan 79101 AATC, 96-101 BTBF, lesquelles sont utilisées ».

Fait à Whitehorse, au Yukon, le 18 mai 2017.

The Yukon Gazette is published on the 15th day of each month. All notices intended for publication must reach the office of the Queen's Printer not later than 12 noon on the second working day of that month. The cost to the public for publishing any notice is \$20.00 plus GST, and must be paid in advance. Subscription rates are as follows:

Annual subscription to Parts I and II,
excluding index \$65.00
Single issues, Parts I and II \$6.00
Consolidating annual index
to the 31st day of July \$12.00

(Add 5% GST to all rates)

In Part I, Corporate certificates and notices are published in the Yukon Gazette in the language in which they are issued.

La Gazette du Yukon est publiée le 15^{ème} jour de chaque mois. Tous les avis destinés à être publiés doivent parvenir au bureau de l'Imprimeur de la Reine avant midi chaque deuxième jour ouvrable du mois. Le coût de publication d'un avis est 20,000\$ (TPS en sus) et doit être payé à l'avance. Les prix pour un abonnement sont les suivants:

L'abonnement annuel aux Parties I et II,
excluant l'index 65,00\$
Un fascicule, Parties I et II 6,00\$
Index annuel compilé
au 31 juillet 12,00\$

(Veuillez ajouter 5% de TPS à tous les prix)

Les certificats et les avis concernant les sociétés diffusés dans la Partie I de la Gazette du Yukon sont publiés dans la langue d'origine de ces textes.

ISSN 0715-2213

